

**De :** [Adelphine Bonneau](#)  
**À :** [de Muys, Geneviève](#)  
**Cc :** [Laforge, Valérie](#); [Nicolas Giroux](#)  
**Objet :** RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation  
**Date :** 17 février 2025 13:42:25  
**Pièces jointes :** [image002.png](#)  
[image003.png](#)  
[image004.png](#)  
[image005.png](#)  
[image006.png](#)  
[image007.png](#)  
[image008.png](#)  
[image009.png](#)

---

Bonjour Mme De Muys,

Je vous prie d'excuser mon retard à vous répondre. Votre courriel est arrivé en même temps  
[REDACTED] et les courriels se sont accumulés par la suite.

Voici les nouvelles que j'ai envoyé à Nicolas Giroux début Janvier lorsqu'il m'a demandé où en était le projet. Je pensais qu'il reprenait ce dossier. Les informations ne se sont pas rendues chez toutes les personnes concernées.

J'ai pu passer tous les échantillons sous le FTIR et au microscope optique pour me rendre compte qu'il y a certainement eu un traitement par « vernis » ou autre (il faut que je pousse les interprétations des spectres FTIR, ce que je n'ai pas eu le temps de faire), qui a été appliqué et qui a pénétré dans le bois. Cela expliquerait les dates incohérentes obtenues lors des premiers prélèvements. Un des prélèvements pourrait être bon pour une datation par le 14C mais je voulais faire une 2<sup>e</sup> vérification avant de crier victoire et de l'envoyer en datation.

Je n'ai à ce jour envoyé ni de rapport, ni de facture car je n'ai pas eu le temps de traiter les données en profondeur.

Tel que je l'indiquais à M. Giroux, j'essaie de terminer le mandat de l'UMR-cp le plus rapidement possible et donc j'avais laissé le dossier de la Petite Hermine de côté.

Si vous souhaitez en discuter de vive-voix, je n'ai que peu de créneaux à vous proposer pour cette semaine, mon laboratoire de 14C vient d'être livré et mes instruments sont en cours d'installation cette semaine et la prochaine. Je serai disponible mercredi entre 14h et 16h et jeudi à 11h.

Bonne journée

Adelphine

---

**From:** de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

**Sent:** Monday, February 17, 2025 9:31 AM

**To:** Adelphine Bonneau <adelphine.bonneau@usherbrooke.ca>

**Cc:** Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>

**Subject:** RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Mme Bonneau,

Je me permets de vous relancer suivant mon courriel du 30 janvier dernier.

Nous aurions besoin d'un suivi concernant les échantillons de la Petite Hermine qui avaient été laissés à votre laboratoire pour analyse ainsi que pour fermer ce dossier de notre côté administratif.

Pouvons-nous convenir d'un bref rendez-vous Teams afin d'en discuter? J'ai plusieurs disponibilités au courant de cette semaine.

Bien cordialement,  
Geneviève de Muys



**Geneviève De Muys** - T. 418 643-2158, poste **284**

Chargée de projets d'expositions

Direction de la programmation

MUSÉE DE LA CIVILISATION

16, rue de la Barricade, Québec (QC) G1K 8W9 Canada

[mcq.org](http://mcq.org)



Avis : Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'aux destinataires. Si vous le recevez par erreur, veuillez le supprimer et nous en aviser.

[Politique de confidentialité](#)

**Avant d'imprimer, pensez à l'environnement**

---

**De :** de Muys, Geneviève <[Genevieve.deMuys@mcq.org](mailto:Genevieve.deMuys@mcq.org)>

**Envoyé :** 30 janvier 2025 09:39

**À :** [adelphine.bonneau@usherbrooke.ca](mailto:adelphine.bonneau@usherbrooke.ca)

**Cc :** Laforge, Valérie <[Valerie.Laforge@mcq.org](mailto:Valerie.Laforge@mcq.org)>

**Objet :** Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Madame Bonneau,

Je m'appelle Geneviève de Muys et je suis chargée de projets d'exposition au Musée de la civilisation.

Je prends désormais le relai de ma collègue Coline Niess sur les dossiers concernant l'exposition permanente et plus particulièrement, sur le site Cartier-Roberval en collaboration avec la CCNQ.

Je vous écris pour faire le suivi de vos analyses sur les fragments présumés de la Petite Hermine. Je comprends qu'il ne vous a pas été possible de les étudier adéquatement notamment au carbone-14 en raison de contamination avec du vernis.

Je comprends également que la suite des analyses devra se poursuivre du côté du Laboratoire d'expertise en dendrochronologie de Madame Catherine Lavier (France).

Dans le suivi de ce dossier, je n'ai pas pu trouver votre rapport d'analyse ni de paiement à votre égard. Je voulais valider avec vous qu'un rapport avait déposé et auquel cas, qu'un paiement devrait vous être fait.

Également, je voudrais faire le suivi avec vous des échantillons que vous aviez en main pour l'analyse. En effet, nous souhaitons les rapatrier au Musée de la civilisation.

Je suis disponible pour discuter avec vous dans les prochains jours afin de faire tous les suivis adéquats.

Au plaisir de discuter,  
Très cordialement,  
Geneviève de Muys



**Geneviève De Muys** - T. 418 643-2158, poste **284**

Chargée de projets d'expositions  
Direction de la programmation

**Avant d'imprimer, pensez à l'environnement**

**De :** [Adelphine Bonneau](#)  
**À :** [Nicolas Giroux](#)  
**Objet :** RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation  
**Date :** 17 février 2025 14:40:02  
**Pièces jointes :** [image010.png](#)  
[image011.png](#)  
[image012.png](#)  
[image013.png](#)  
[image014.png](#)  
[image015.png](#)  
[image016.png](#)  
[image017.png](#)  
[image018.png](#)  
[image019.png](#)  
[image020.png](#)

---

Bonjour Nicolas,

Je te remercie pour le suivi [REDACTED]

[REDACTED]  
[REDACTED]

Merci beaucoup pour le suivi auprès du musée.

Je me remets sur les échantillons courant mars quand les analyses de l'UMR seront quasiment terminées. Ça achève !

Bonne journée

Adel

---

**From:** Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>

**Sent:** Monday, February 17, 2025 2:35 PM

**To:** Adelphine Bonneau <adelphine.bonneau@usherbrooke.ca>

**Subject:** Re: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Adelphine,

Tout d'abord, [REDACTED].

Quant aux analyses, j'avais bien transmis l'état d'avancement au Musée. Concernant le suivi, je m'en occupe bel et bien mais en ce qui concerne la facturation ça reste dans le giron du Musée, d'où leurs questions j'imagine.

Je vais faire le pont avec Mme de Muys pour éclaircir tout ça.

Bonne journée et au plaisir,

Nicolas

**Nicolas Giroux**

**Conseiller en histoire et patrimoine**

**Direction de l'aménagement et de la mise en valeur**

Tél. 418 644-3076

---

**Édifice Hector-Fabre**



525, boul. René-Lévesque Est, RC, Québec (Québec) G1R 5S9

Tél. 418 528-0773 | 1 800 442-0773

[www.capitale.gouv.qc.ca](http://www.capitale.gouv.qc.ca)



---

**MISE EN GARDE CONCERNANT LA CONFIDENTIALITÉ**

L'information contenue dans ce courriel est réservée exclusivement à l'usage personnel et confidentiel du destinataire indiqué ci-dessus. Si ce message ne vous est pas adressé et que vous n'êtes ni un employé ni un mandataire chargé de le remettre au destinataire, nous vous avisons par les présentes que vous avez reçu ce document par erreur et qu'il est strictement interdit de le réviser, de le diffuser, de le distribuer ou d'en faire une copie puisque confidentiel. Si vous avez reçu cette communication par erreur, veuillez nous en aviser immédiatement par courriel et supprimer le message original.

---

**De :** Adelphine Bonneau <[adelphine.bonneau@usherbrooke.ca](mailto:adelphine.bonneau@usherbrooke.ca)>

**Envoyé :** 17 février 2025 13:41

**À :** de Muys, Geneviève <[Genevieve.deMuys@mcg.org](mailto:Genevieve.deMuys@mcg.org)>

**Cc :** Laforge, Valérie <[Valerie.Laforge@mcg.org](mailto:Valerie.Laforge@mcg.org)>; Nicolas Giroux <[nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca](mailto:nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca)>

**Objet :** RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Mme De Muys,

Je vous prie d'excuser mon retard à vous répondre. Votre courriel est arrivé en même temps

[REDACTED] et les courriels se sont accumulés par la suite.

Voici les nouvelles que j'ai envoyé à Nicolas Giroux début Janvier lorsqu'il m'a demandé où en était le projet. Je pensais qu'il reprenait ce dossier. Les informations ne se sont pas rendues chez toutes les personnes concernées.

J'ai pu passer tous les échantillons sous le FTIR et au microscope optique pour me rendre compte qu'il y a certainement eu un traitement par « vernis » ou autre (il faut que je pousse les interprétations des spectres FTIR, ce que je n'ai pas eu le temps de faire), qui a été appliqué et qui a pénétré dans le bois. Cela expliquerait les dates incohérentes obtenues lors des premiers prélèvements. Un des

prélèvements pourrait être bon pour une datation par le 14C mais je voulais faire une 2<sup>e</sup> vérification avant de crier victoire et de l'envoyer en datation.

Je n'ai à ce jour envoyé ni de rapport, ni de facture car je n'ai pas eu le temps de traiter les données en profondeur.

Tel que je l'indiquais à M. Giroux, j'essaie de terminer le mandat de l'UMR-cp le plus rapidement possible et donc j'avais laissé le dossier de la Petite Hermine de côté.

Si vous souhaitez en discuter de vive-voix, je n'ai que peu de créneaux à vous proposer pour cette semaine, mon laboratoire de 14C vient d'être livré et mes instruments sont en cours d'installation cette semaine et la prochaine. Je serai disponible mercredi entre 14h et 16h et jeudi à 11h.

Bonne journée  
Adelphine

---

**From:** de Muys, Geneviève <[Genevieve.deMuys@mcq.org](mailto:Genevieve.deMuys@mcq.org)>

**Sent:** Monday, February 17, 2025 9:31 AM

**To:** Adelphine Bonneau <[adelphine.bonneau@usherbrooke.ca](mailto:adelphine.bonneau@usherbrooke.ca)>

**Cc:** Laforge, Valérie <[Valerie.Laforge@mcq.org](mailto:Valerie.Laforge@mcq.org)>

**Subject:** RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Mme Bonneau,

Je me permets de vous relancer suivant mon courriel du 30 janvier dernier.

Nous aurions besoin d'un suivi concernant les échantillons de la Petite Hermine qui avaient été laissés à votre laboratoire pour analyse ainsi que pour fermer ce dossier de notre côté administratif.

Pouvons-nous convenir d'un bref rendez-vous Teams afin d'en discuter? J'ai plusieurs disponibilités au courant de cette semaine.

Bien cordialement,  
Geneviève de Muys



**Geneviève De Muys** - T. 418 643-2158, poste **284**

Chargée de projets d'expositions

Direction de la programmation

MUSÉE DE LA CIVILISATION

16, rue de la Barricade, Québec (QC) G1K 8W9 Canada

[mcq.org](http://mcq.org)





Avis : Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'aux destinataires. Si vous le recevez par erreur, veuillez le supprimer et nous en aviser.

[Politique de confidentialité](#)

**Avant d'imprimer, pensez à l'environnement**

**De :** de Muys, Geneviève <[Genevieve.deMuys@mcq.org](mailto:Genevieve.deMuys@mcq.org)>

**Envoyé :** 30 janvier 2025 09:39

**À :** [adelphine.bonneau@usherbrooke.ca](mailto:adelphine.bonneau@usherbrooke.ca)

**Cc :** Laforge, Valérie <[Valerie.Laforge@mcq.org](mailto:Valerie.Laforge@mcq.org)>

**Objet :** Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Madame Bonneau,

Je m'appelle Geneviève de Muys et je suis chargée de projets d'exposition au Musée de la civilisation.

Je prends désormais le relai de ma collègue Coline Niess sur les dossiers concernant l'exposition permanente et plus particulièrement, sur le site Cartier-Roberval en collaboration avec la CCNQ.

Je vous écris pour faire le suivi de vos analyses sur les fragments présumés de la Petite Hermine. Je comprends qu'il ne vous a pas été possible de les étudier adéquatement notamment au carbone-14 en raison de contamination avec du vernis.

Je comprends également que la suite des analyses devra se poursuivre du côté du Laboratoire d'expertise en dendrochronologie de Madame Catherine Lavier (France).

Dans le suivi de ce dossier, je n'ai pas pu trouver votre rapport d'analyse ni de paiement à votre égard. Je voulais valider avec vous qu'un rapport avait déposé et auquel cas, qu'un paiement devrait vous être fait.

Également, je voudrais faire le suivi avec vous des échantillons que vous aviez en main pour l'analyse. En effet, nous souhaitons les rapatrier au Musée de la civilisation.

Je suis disponible pour discuter avec vous dans les prochains jours afin de faire tous les suivis adéquats.

Au plaisir de discuter,  
Très cordialement,  
Geneviève de Muys



Chargée de projets d'expositions  
Direction de la programmation

**Avant d'imprimer, pensez à l'environnement**

**De :** [Nicolas Giroux](#)  
**À :** [de Muys, Geneviève](#) ([Genevieve.deMuys@mcq.org](mailto:Genevieve.deMuys@mcq.org))  
**Objet :** TR : Suivi de la part du Musée de la civilisation  
**Date :** 17 février 2025 14:46:34  
**Pièces jointes :** [image002.png](#)  
[image003.png](#)  
[image004.png](#)  
[image005.png](#)  
[image006.png](#)  
[image007.png](#)  
[image008.png](#)  
[image009.png](#)  
[Outlook-Twitter.png](#)  
[Outlook-Facebook.png](#)  
[Outlook-Instagram.png](#)

---

Bonjour Geneviève,

Peux-tu me faire signe quand tu auras quelques minutes? Je pourrai essayer de clarifier un peu le dossier de la Petite Hermine avec toi!

Merci!

Nicolas

**Nicolas Giroux**

**Conseiller en histoire et patrimoine**  
Direction de l'aménagement et de la mise en valeur  
Tél. 418 644-3076



**Édifice Hector-Fabre**  
525, boul. René-Lévesque Est, RC, Québec (Québec) G1R 5S9  
Tél. 418 528-0773 | 1 800 442-0773  
[www.capitale.gouv.qc.ca](http://www.capitale.gouv.qc.ca)



---

**MISE EN GARDE CONCERNANT LA CONFIDENTIALITÉ**

L'information contenue dans ce courriel est réservée exclusivement à l'usage personnel et confidentiel du destinataire indiqué ci-dessus. Si ce message ne vous est pas adressé et que vous n'êtes ni un employé ni un mandataire chargé de le remettre au destinataire, nous vous avisons par les présentes que vous avez reçu ce document par erreur et qu'il est strictement interdit de le réviser, de le diffuser, de le distribuer ou d'en faire une copie puisque confidentiel. Si vous avez reçu cette communication par erreur, veuillez nous en aviser immédiatement par courriel et supprimer le message original.

---

**De :** Adelphine Bonneau <[adelphine.bonneau@usherbrooke.ca](mailto:adelphine.bonneau@usherbrooke.ca)>

**Envoyé :** 17 février 2025 13:41

**À :** de Muys, Geneviève <[Genevieve.deMuys@mcq.org](mailto:Genevieve.deMuys@mcq.org)>

**Cc :** Laforge, Valérie <[Valerie.Laforge@mcq.org](mailto:Valerie.Laforge@mcq.org)>; Nicolas Giroux

<nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>

**Objet :** RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Mme De Muys,

Je vous prie d'excuser mon retard à vous répondre. Votre courriel est arrivé en même temps [REDACTED] et les courriels se sont accumulés par la suite.

Voici les nouvelles que j'ai envoyé à Nicolas Giroux début Janvier lorsqu'il m'a demandé où en était le projet. Je pensais qu'il reprenait ce dossier. Les informations ne se sont pas rendues chez toutes les personnes concernées.

J'ai pu passer tous les échantillons sous le FTIR et au microscope optique pour me rendre compte qu'il y a certainement eu un traitement par « vernis » ou autre (il faut que je pousse les interprétations des spectres FTIR, ce que je n'ai pas eu le temps de faire), qui a été appliqué et qui a pénétré dans le bois. Cela expliquerait les dates incohérentes obtenues lors des premiers prélèvements. Un des prélèvements pourrait être bon pour une datation par le 14C mais je voulais faire une 2<sup>e</sup> vérification avant de crier victoire et de l'envoyer en datation.

Je n'ai à ce jour envoyé ni de rapport, ni de facture car je n'ai pas eu le temps de traiter les données en profondeur.

Tel que je l'indiquais à M. Giroux, j'essaie de terminer le mandat de l'UMR-cp le plus rapidement possible et donc j'avais laissé le dossier de la Petite Hermine de côté.

Si vous souhaitez en discuter de vive-voix, je n'ai que peu de créneaux à vous proposer pour cette semaine, mon laboratoire de 14C vient d'être livré et mes instruments sont en cours d'installation cette semaine et la prochaine. Je serai disponible mercredi entre 14h et 16h et jeudi à 11h.

Bonne journée

Adelphine

---

**From:** de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

**Sent:** Monday, February 17, 2025 9:31 AM

**To:** Adelphine Bonneau <adelphine.bonneau@usherbrooke.ca>

**Cc:** Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>

**Subject:** RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Mme Bonneau,

Je me permets de vous relancer suivant mon courriel du 30 janvier dernier.

Nous aurions besoin d'un suivi concernant les échantillons de la Petite Hermine qui avaient été laissés à votre laboratoire pour analyse ainsi que pour fermer ce dossier de notre côté administratif.

Pouvons-nous convenir d'un bref rendez-vous Teams afin d'en discuter? J'ai plusieurs disponibilités

au courant de cette semaine.

Bien cordialement,  
Geneviève de Muys



**Geneviève De Muys** - T. 418 643-2158, poste **284**

Chargée de projets d'expositions

Direction de la programmation

MUSÉE DE LA CIVILISATION

16, rue de la Barricade, Québec (QC) G1K 8W9 Canada

[mcq.org](http://mcq.org)



Avis : Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'aux destinataires. Si vous le recevez par erreur, veuillez le supprimer et nous en aviser.

[Politique de confidentialité](#)

**Avant d'imprimer, pensez à l'environnement**

**De :** de Muys, Geneviève <[Genevieve.deMuys@mcq.org](mailto:Genevieve.deMuys@mcq.org)>

**Envoyé :** 30 janvier 2025 09:39

**À :** [adelphine.bonneau@usherbrooke.ca](mailto:adelphine.bonneau@usherbrooke.ca)

**Cc :** Laforge, Valérie <[Valerie.Laforge@mcq.org](mailto:Valerie.Laforge@mcq.org)>

**Objet :** Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Madame Bonneau,

Je m'appelle Geneviève de Muys et je suis chargée de projets d'exposition au Musée de la civilisation.

Je prends désormais le relai de ma collègue Coline Niess sur les dossiers concernant l'exposition permanente et plus particulièrement, sur le site Cartier-Roberval en collaboration avec la CCNQ.

Je vous écris pour faire le suivi de vos analyses sur les fragments présumés de la Petite Hermine. Je comprends qu'il ne vous a pas été possible de les étudier adéquatement notamment au carbone-14 en raison de contamination avec du vernis.

Je comprends également que la suite des analyses devra se poursuivre du côté du Laboratoire d'expertise en dendrochronologie de Madame Catherine Lavier (France).

Dans le suivi de ce dossier, je n'ai pas pu trouver votre rapport d'analyse ni de paiement à votre égard. Je voulais valider avec vous qu'un rapport avait déposé et auquel cas, qu'un paiement devrait vous être fait.

Également, je voudrais faire le suivi avec vous des échantillons que vous aviez en main pour l'analyse. En effet, nous souhaitons les rapatrier au Musée de la civilisation.

Je suis disponible pour discuter avec vous dans les prochains jours afin de faire tous les suivis adéquats.

Au plaisir de discuter,  
Très cordialement,  
Geneviève de Muys



**Geneviève De Muys** - T. 418 643-2158, poste **284**

Chargée de projets d'expositions  
Direction de la programmation

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

**De :** [de Muys, Geneviève](#)  
**À :** [Nicolas Giroux](#)  
**Objet :** RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation  
**Date :** 17 février 2025 14:48:41  
**Pièces jointes :**  
[image010.png](#)  
[image011.png](#)  
[image012.png](#)  
[image013.png](#)  
[image014.png](#)  
[image015.png](#)  
[image016.png](#)  
[image017.png](#)  
[image018.png](#)  
[image019.png](#)  
[image020.png](#)  
[logo-mcq-large\\_8d64a2a9-ac74-4245-8fdf-181ae68a8813.png](#)  
[Facebook-2\\_f846205d-78b4-4a62-82e8-fa673d5b71d1.png](#)  
[Instagram-2\\_6cee38b4-3a20-44d1-9f9d-3c395f07e9b6.png](#)  
[Twitter-2\\_36b0cd2a-81b0-42d4-b344-aeb77e157169.png](#)  
[you\\_tube-2\\_3e63d987-4b38-420d-a78c-9142951d5991.png](#)  
[Linkedin-2\\_1c1f3755-8aa9-4ac1-909b-7389589d969d.png](#)  
[lutte\\_413x106pix\\_a206affe-9b80-4b56-aec6-819028c3e43f.png](#)

---

Allo Nicolas, haha... j'allais t'écrire là, je viens de lire la réponse de Mme Bonneau.

Je peux t'appeler maintenant?  
Geneviève



**Geneviève De Muys** - T. 418 643-2158, poste **284**

Chargée de projets d'expositions  
Direction de la programmation  
MUSÉE DE LA CIVILISATION  
16, rue de la Barricade, Québec (QC) G1K 8W9 Canada

[mcq.org](http://mcq.org)



Avis : Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'aux destinataires. Si vous le recevez par erreur, veuillez le supprimer et nous en aviser.

[Politique de confidentialité](#)

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

---

**De :** Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>

**Envoyé :** 17 février 2025 14:47

**À :** de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

**Objet :** TR : Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Geneviève,

Peux-tu me faire signe quand tu auras quelques minutes? Je pourrai essayer de clarifier un peu le dossier de la Petite Hermine avec toi!

Merci!

Nicolas

**Nicolas Giroux**

**Conseiller en histoire et patrimoine**

**Direction de l'aménagement et de la mise en valeur**

Tél. 418 644-3076

---

**Édifice Hector-Fabre**



525, boul. René-Lévesque Est, RC, Québec (Québec) G1R 5S9

Tél. 418 528-0773 | 1 800 442-0773

[www.capitale.gouv.qc.ca](http://www.capitale.gouv.qc.ca)



---

**MISE EN GARDE CONCERNANT LA CONFIDENTIALITÉ**

L'information contenue dans ce courriel est réservée exclusivement à l'usage personnel et confidentiel du destinataire indiqué ci-dessus. Si ce message ne vous est pas adressé et que vous n'êtes ni un employé ni un mandataire chargé de le remettre au destinataire, nous vous avisons par les présentes que vous avez reçu ce document par erreur et qu'il est strictement interdit de le réviser, de le diffuser, de le distribuer ou d'en faire une copie puisque confidentiel. Si vous avez reçu cette communication par erreur, veuillez nous en aviser immédiatement par courriel et supprimer le message original.

---

**De :** Adelphine Bonneau <[adelphine.bonneau@usherbrooke.ca](mailto:adelphine.bonneau@usherbrooke.ca)>

**Envoyé :** 17 février 2025 13:41

**À :** de Muys, Geneviève <[Genevieve.deMuys@mcq.org](mailto:Genevieve.deMuys@mcq.org)>

**Cc :** Laforge, Valérie <[Valerie.Laforge@mcq.org](mailto:Valerie.Laforge@mcq.org)>; Nicolas Giroux <[nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca](mailto:nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca)>

**Objet :** RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Mme De Muys,

Je vous prie d'excuser mon retard à vous répondre. Votre courriel est arrivé en même temps

[REDACTED] et les courriels se sont accumulés par la suite.

Voici les nouvelles que j'ai envoyé à Nicolas Giroux début Janvier lorsqu'il m'a demandé où en était le projet. Je pensais qu'il reprenait ce dossier. Les informations ne se sont pas rendues chez toutes les personnes concernées.

J'ai pu passer tous les échantillons sous le FTIR et au microscope optique pour me rendre compte qu'il y a certainement eu un traitement par « vernis » ou autre (il faut que je pousse les interprétations des spectres FTIR, ce que je n'ai pas eu le temps de faire), qui a été appliqué et qui a pénétré dans le bois. Cela expliquerait les dates incohérentes obtenues lors des premiers prélèvements. Un des prélèvements pourrait être bon pour une datation par le 14C mais je voulais faire une 2<sup>e</sup> vérification avant de crier victoire et de l'envoyer en datation.

Je n'ai à ce jour envoyé ni de rapport, ni de facture car je n'ai pas eu le temps de traiter les données en profondeur.

Tel que je l'indiquais à M. Giroux, j'essaie de terminer le mandat de l'UMR-cp le plus rapidement possible et donc j'avais laissé le dossier de la Petite Hermine de côté.

Si vous souhaitez en discuter de vive-voix, je n'ai que peu de créneaux à vous proposer pour cette semaine, mon laboratoire de 14C vient d'être livré et mes instruments sont en cours d'installation cette semaine et la prochaine. Je serai disponible mercredi entre 14h et 16h et jeudi à 11h.

Bonne journée  
Adelphine

---

**From:** de Muys, Geneviève <[Genevieve.deMuys@mcq.org](mailto:Genevieve.deMuys@mcq.org)>  
**Sent:** Monday, February 17, 2025 9:31 AM  
**To:** Adelphine Bonneau <[adelphine.bonneau@usherbrooke.ca](mailto:adelphine.bonneau@usherbrooke.ca)>  
**Cc:** Laforge, Valérie <[Valerie.Laforge@mcq.org](mailto:Valerie.Laforge@mcq.org)>  
**Subject:** RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Mme Bonneau,

Je me permets de vous relancer suivant mon courriel du 30 janvier dernier.

Nous aurions besoin d'un suivi concernant les échantillons de la Petite Hermine qui avaient été laissés à votre laboratoire pour analyse ainsi que pour fermer ce dossier de notre côté administratif.

Pouvons-nous convenir d'un bref rendez-vous Teams afin d'en discuter? J'ai plusieurs disponibilités au courant de cette semaine.

Bien cordialement,  
Geneviève de Muys

---

**De :** de Muys, Geneviève <[Genevieve.deMuys@mcq.org](mailto:Genevieve.deMuys@mcq.org)>

**Envoyé :** 30 janvier 2025 09:39

**À :** [adelphine.bonneau@usherbrooke.ca](mailto:adelphine.bonneau@usherbrooke.ca)

**Cc :** Laforge, Valérie <[Valerie.Laforge@mcq.org](mailto:Valerie.Laforge@mcq.org)>

**Objet :** Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Madame Bonneau,

Je m'appelle Geneviève de Muys et je suis chargée de projets d'exposition au Musée de la civilisation.

Je prends désormais le relai de ma collègue Coline Niess sur les dossiers concernant l'exposition permanente et plus particulièrement, sur le site Cartier-Roberval en collaboration avec la CCNQ.

Je vous écris pour faire le suivi de vos analyses sur les fragments présumés de la Petite Hermine. Je comprends qu'il ne vous a pas été possible de les étudier adéquatement notamment au carbone-14 en raison de contamination avec du vernis.

Je comprends également que la suite des analyses devra se poursuivre du côté du Laboratoire d'expertise en dendrochronologie de Madame Catherine Lavier (France).

Dans le suivi de ce dossier, je n'ai pas pu trouver votre rapport d'analyse ni de paiement à votre égard. Je voulais valider avec vous qu'un rapport avait déposé et auquel cas, qu'un paiement devrait vous être fait.

Également, je voudrais faire le suivi avec vous des échantillons que vous aviez en main pour l'analyse. En effet, nous souhaitons les rapatrier au Musée de la civilisation.

Je suis disponible pour discuter avec vous dans les prochains jours afin de faire tous les suivis adéquats.

Au plaisir de discuter,

Très cordialement,

Geneviève de Muys



**Geneviève De Muys** - T. 418 643-2158, poste **284**

Chargée de projets d'expositions

Direction de la programmation

**Avant d'imprimer, pensez à l'environnement**

**De :** [de Muys, Geneviève](#)  
**À :** [Adelphine Bonneau](#)  
**Cc :** [Nicolas Giroux](#); [Laforge, Valérie](#)  
**Objet :** RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation  
**Date :** 18 février 2025 09:11:04  
**Pièces jointes :** [image001.png](#)  
[image002.png](#)  
[image003.png](#)  
[image004.png](#)  
[image005.png](#)  
[image006.png](#)  
[image007.png](#)  
[image008.png](#)  
[logo-mcq-large\\_8d64a2a9-ac74-4245-8fdf-181ae68a8813.png](#)  
[Facebook-2\\_f846205d-78b4-4a62-82e8-fa673d5b71d1.png](#)  
[Instagram-2\\_6cee38b4-3a20-44d1-9f9d-3c395f07e9b6.png](#)  
[Twitter-2\\_36b0cd2a-81b0-42d4-b344-aeb77e157169.png](#)  
[you\\_tube-2\\_3e63d987-4b38-420d-a78c-9142951d5991.png](#)  
[Linkedin-2\\_1c1f3755-8aa9-4ac1-909b-7389589d969d.png](#)  
[lutte\\_413x106pix\\_a206affe-9b80-4b56-aec6-819028c3e43f.png](#)

---

Bonjour Madame Bonneau,

Je vous remercie pour votre réponse et

Je vous remercie également pour les informations transmises à Nicolas Giroux. Nicolas et moi avons pu discuter ensemble hier. En fait, de mon côté, je voulais surtout voir au suivi administratif de votre travail qui est lié au Musée de la civilisation.

Vous mentionnez qu'un 2<sup>e</sup> prélèvement pourrait être bon pour une datation au 14C et que vous pourriez faire une deuxième vérification. Avec l'installation de votre laboratoire, est-ce que vous pourriez me donner une idée approximative du temps qu'il vous serait nécessaire pour faire cette analyse?

Je suis disponible demain mercredi pour une rencontre avec vous. Je vous remercie de m'accorder du temps dans votre horaire. Je propose 14h et je vous ferai suivre une invitation Teams à la suite de ce courriel.

Au plaisir de discuter avec vous,  
Très cordialement,  
Geneviève de Muys



**Geneviève De Muys** - T. 418 643-2158, poste **284**  
Chargée de projets d'expositions  
Direction de la programmation  
MUSÉE DE LA CIVILISATION  
16, rue de la Barricade, Québec (QC) G1K 8W9 Canada

[mcq.org](#)





Avis : Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'aux destinataires. Si vous le recevez par erreur, veuillez le supprimer et nous en aviser.

[Politique de confidentialité](#)

### Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

**De :** Adelphine Bonneau <adelphine.bonneau@usherbrooke.ca>

**Envoyé :** 17 février 2025 13:42

**À :** de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

**Cc :** Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>; Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>

**Objet :** RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Mme De Muys,

Je vous prie d'excuser mon retard à vous répondre. Votre courriel est arrivé en même temps

[REDACTED] et les courriels se sont accumulés par la suite.

Voici les nouvelles que j'ai envoyé à Nicolas Giroux début Janvier lorsqu'il m'a demandé où en était le projet. Je pensais qu'il reprenait ce dossier. Les informations ne se sont pas rendues chez toutes les personnes concernées.

J'ai pu passer tous les échantillons sous le FTIR et au microscope optique pour me rendre compte qu'il y a certainement eu un traitement par « vernis » ou autre (il faut que je pousse les interprétations des spectres FTIR, ce que je n'ai pas eu le temps de faire), qui a été appliqué et qui a pénétré dans le bois. Cela expliquerait les dates incohérentes obtenues lors des premiers prélèvements. Un des prélèvements pourrait être bon pour une datation par le 14C mais je voulais faire une 2<sup>e</sup> vérification avant de crier victoire et de l'envoyer en datation.

Je n'ai à ce jour envoyé ni de rapport, ni de facture car je n'ai pas eu le temps de traiter les données en profondeur.

Tel que je l'indiquais à M. Giroux, j'essaie de terminer le mandat de l'UMR-cp le plus rapidement possible et donc j'avais laissé le dossier de la Petite Hermine de côté.

Si vous souhaitez en discuter de vive-voix, je n'ai que peu de créneaux à vous proposer pour cette semaine, mon laboratoire de 14C vient d'être livré et mes instruments sont en cours d'installation cette semaine et la prochaine. Je serai disponible mercredi entre 14h et 16h et jeudi à 11h.

Bonne journée

Adelphine

---

**From:** de Muys, Geneviève <[Genevieve.deMuys@mcq.org](mailto:Genevieve.deMuys@mcq.org)>  
**Sent:** Monday, February 17, 2025 9:31 AM  
**To:** Adelphine Bonneau <[adelphine.bonneau@usherbrooke.ca](mailto:adelphine.bonneau@usherbrooke.ca)>  
**Cc:** Laforge, Valérie <[Valerie.Laforge@mcq.org](mailto:Valerie.Laforge@mcq.org)>  
**Subject:** RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Mme Bonneau,

Je me permets de vous relancer suivant mon courriel du 30 janvier dernier.

Nous aurions besoin d'un suivi concernant les échantillons de la Petite Hermine qui avaient été laissés à votre laboratoire pour analyse ainsi que pour fermer ce dossier de notre côté administratif.

Pouvons-nous convenir d'un bref rendez-vous Teams afin d'en discuter? J'ai plusieurs disponibilités au courant de cette semaine.

Bien cordialement,  
Geneviève de Muys

---

**De :** de Muys, Geneviève <[Genevieve.deMuys@mcq.org](mailto:Genevieve.deMuys@mcq.org)>  
**Envoyé :** 30 janvier 2025 09:39  
**À :** [adelphine.bonneau@usherbrooke.ca](mailto:adelphine.bonneau@usherbrooke.ca)  
**Cc :** Laforge, Valérie <[Valerie.Laforge@mcq.org](mailto:Valerie.Laforge@mcq.org)>  
**Objet :** Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Madame Bonneau,

Je m'appelle Geneviève de Muys et je suis chargée de projets d'exposition au Musée de la civilisation.

Je prends désormais le relai de ma collègue Coline Niess sur les dossiers concernant l'exposition permanente et plus particulièrement, sur le site Cartier-Roberval en collaboration avec la CCNQ.

Je vous écris pour faire le suivi de vos analyses sur les fragments présumés de la Petite Hermine. Je comprends qu'il ne vous a pas été possible de les étudier adéquatement notamment au carbone-14 en raison de contamination avec du vernis.

Je comprends également que la suite des analyses devra se poursuivre du côté du Laboratoire d'expertise en dendrochronologie de Madame Catherine Lavier (France).

Dans le suivi de ce dossier, je n'ai pas pu trouver votre rapport d'analyse ni de paiement à votre égard. Je voulais valider avec vous qu'un rapport avait déposé et auquel cas, qu'un paiement devrait vous être fait.

Également, je voudrais faire le suivi avec vous des échantillons que vous aviez en main pour l'analyse. En effet, nous souhaitons les rapatrier au Musée de la civilisation.

Je suis disponible pour discuter avec vous dans les prochains jours afin de faire tous les suivis adéquats.

Au plaisir de discuter,  
Très cordialement,  
Geneviève de Muys



**Geneviève De Muys** - T. 418 643-2158, poste**284**

Chargée de projets d'expositions  
Direction de la programmation

**Avant d'imprimer, pensez à l'environnement**

**De :** [Adelphine Bonneau](#)  
**À :** [de Muys, Geneviève](#)  
**Cc :** [Nicolas Giroux; Laforge, Valérie](#)  
**Objet :** RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation  
**Date :** 19 février 2025 09:27:53  
**Pièces jointes :** [image001.png](#)  
[image002.png](#)  
[image003.png](#)  
[image004.png](#)  
[image005.png](#)  
[image006.png](#)  
[image007.png](#)  
[image008.png](#)

---

Bonjour Madame De Muys,

Je vous remercie pour votre message et pour le lien pour la rencontre. [REDACTED]

Je pourrais expliquer plus en détails cet après-midi mais j'avais 5 échantillons qui ont été prélevés pour le 14C au même endroit que ceux prélevés pour la datation par dendrochronologie. Je devais évaluer leur potentiel de datation. Un seul serait potentiellement peu pollué pour tenter une datation mais je souhaiterais refaire les analyses sur cet échantillon pour confirmer ma première interprétation. Les analyses par FTIR ne coûtent pas grand-chose (5\$) mais une datation par le 14C coûte plusieurs centaines de dollars. Et cela passera dans le contrat de consultation que nous avions convenu.

Nous pourrons en discuter plus précisément lors de notre rencontre cet après-midi.

Bonne journée

Adelphine

---

**From:** de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>  
**Sent:** Tuesday, February 18, 2025 9:10 AM  
**To:** Adelphine Bonneau <adelphine.bonneau@usherbrooke.ca>  
**Cc:** Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>; Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>  
**Subject:** RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Madame Bonneau,

Je vous remercie pour votre réponse et [REDACTED]

Je vous remercie également pour les informations transmises à Nicolas Giroux. Nicolas et moi avons pu discuter ensemble hier. En fait, de mon côté, je voulais surtout voir au suivi administratif de votre travail qui est lié au Musée de la civilisation.

Vous mentionnez qu'un 2<sup>e</sup> prélèvement pourrait être bon pour une datation au 14C et que vous pourriez faire une deuxième vérification. Avec l'installation de votre laboratoire, est-ce que vous pourriez me donner une idée approximative du temps qu'il vous serait nécessaire pour faire cette analyse?

Je suis disponible demain mercredi pour une rencontre avec vous. Je vous remercie de m'accorder du temps dans votre horaire. Je propose 14h et je vous ferai suivre une invitation Teams à la suite de ce courriel.

Au plaisir de discuter avec vous,  
Très cordialement,  
Geneviève de Muys



**Geneviève De Muys** - T. 418 643-2158, poste **284**

Chargée de projets d'expositions

Direction de la programmation

MUSÉE DE LA CIVILISATION

16, rue de la Barricade, Québec (QC) G1K 8W9 Canada

[mcq.org](http://mcq.org)



Avis : Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'aux destinataires. Si vous le recevez par erreur, veuillez le supprimer et nous en aviser.

[Politique de confidentialité](#)

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

---

**De :** Adelphine Bonneau <[adelphine.bonneau@usherbrooke.ca](mailto:adelphine.bonneau@usherbrooke.ca)>

**Envoyé :** 17 février 2025 13:42

**À :** de Muys, Geneviève <[Genevieve.deMuys@mcq.org](mailto:Genevieve.deMuys@mcq.org)>

**Cc :** Laforge, Valérie <[Valerie.Laforge@mcq.org](mailto:Valerie.Laforge@mcq.org)>; Nicolas Giroux <[nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca](mailto:nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca)>

**Objet :** RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Mme De Muys,

Je vous prie d'excuser mon retard à vous répondre. Votre courriel est arrivé en même temps

[REDACTED] et les courriels se sont accumulés par la suite.

Voici les nouvelles que j'ai envoyé à Nicolas Giroux début Janvier lorsqu'il m'a demandé où en était le projet. Je pensais qu'il reprenait ce dossier. Les informations ne se sont pas rendues chez toutes les personnes concernées.

J'ai pu passer tous les échantillons sous le FTIR et au microscope optique pour me rendre compte qu'il y a certainement eu un traitement par « vernis » ou autre (il faut que je pousse les interprétations des spectres FTIR, ce que je n'ai pas eu le temps de faire), qui a été appliqué et qui a pénétré dans le bois. Cela expliquerait les dates incohérentes obtenues lors des premiers prélèvements. Un des prélèvements pourrait être bon pour une datation par le 14C mais je voulais faire une 2<sup>e</sup> vérification avant de crier victoire et de l'envoyer en datation.

Je n'ai à ce jour envoyé ni de rapport, ni de facture car je n'ai pas eu le temps de traiter les données en profondeur.

Tel que je l'indiquais à M. Giroux, j'essaie de terminer le mandat de l'UMR-cp le plus rapidement possible et donc j'avais laissé le dossier de la Petite Hermine de côté.

Si vous souhaitez en discuter de vive-voix, je n'ai que peu de créneaux à vous proposer pour cette semaine, mon laboratoire de 14C vient d'être livré et mes instruments sont en cours d'installation cette semaine et la prochaine. Je serai disponible mercredi entre 14h et 16h et jeudi à 11h.

Bonne journée

Adelphine

---

**From:** de Muys, Geneviève <[Genevieve.deMuys@mcq.org](mailto:Genevieve.deMuys@mcq.org)>

**Sent:** Monday, February 17, 2025 9:31 AM

**To:** Adelphine Bonneau <[adelphine.bonneau@usherbrooke.ca](mailto:adelphine.bonneau@usherbrooke.ca)>

**Cc:** Laforge, Valérie <[Valerie.Laforge@mcq.org](mailto:Valerie.Laforge@mcq.org)>

**Subject:** RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Mme Bonneau,

Je me permets de vous relancer suivant mon courriel du 30 janvier dernier.

Nous aurions besoin d'un suivi concernant les échantillons de la Petite Hermine qui avaient été laissés à votre laboratoire pour analyse ainsi que pour fermer ce dossier de notre côté administratif.

Pouvons-nous convenir d'un bref rendez-vous Teams afin d'en discuter? J'ai plusieurs disponibilités au courant de cette semaine.

Bien cordialement,

Geneviève de Muys

---

**De :** de Muys, Geneviève <[Genevieve.deMuys@mcq.org](mailto:Genevieve.deMuys@mcq.org)>

**Envoyé :** 30 janvier 2025 09:39

**À :** [adelphine.bonneau@usherbrooke.ca](mailto:adelphine.bonneau@usherbrooke.ca)

**Cc :** Laforge, Valérie <[Valerie.Laforge@mcq.org](mailto:Valerie.Laforge@mcq.org)>

**Objet :** Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Madame Bonneau,

Je m'appelle Geneviève de Muys et je suis chargée de projets d'exposition au Musée de la civilisation.

Je prends désormais le relai de ma collègue Coline Niess sur les dossiers concernant l'exposition permanente et plus particulièrement, sur le site Cartier-Roberval en collaboration avec la CCNQ.

Je vous écris pour faire le suivi de vos analyses sur les fragments présumés de la Petite Hermine. Je comprends qu'il ne vous a pas été possible de les étudier adéquatement notamment au carbone-14 en raison de contamination avec du vernis.

Je comprends également que la suite des analyses devra se poursuivre du côté du Laboratoire d'expertise en dendrochronologie de Madame Catherine Lavier (France).

Dans le suivi de ce dossier, je n'ai pas pu trouver votre rapport d'analyse ni de paiement à votre égard. Je voulais valider avec vous qu'un rapport avait déposé et auquel cas, qu'un paiement devrait vous être fait.

Également, je voudrais faire le suivi avec vous des échantillons que vous aviez en main pour l'analyse. En effet, nous souhaitons les rapatrier au Musée de la civilisation.

Je suis disponible pour discuter avec vous dans les prochains jours afin de faire tous les suivis adéquats.

Au plaisir de discuter,  
Très cordialement,  
Geneviève de Muys



**Geneviève De Muys** - T. 418 643-2158, poste **284**

Chargée de projets d'expositions

Direction de la programmation

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

**De :** [Adelphine Bonneau](#)  
**À :** [de Muys, Geneviève](#)  
**Cc :** [Nicolas Giroux](#); [Laforge, Valérie](#)  
**Objet :** RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation  
**Date :** 20 février 2025 08:47:20  
**Pièces jointes :** [image001.png](#)  
[image002.png](#)  
[image003.png](#)  
[image004.png](#)  
[image005.png](#)  
[image006.png](#)  
[image007.png](#)  
[image008.png](#)  
[20250220\\_083117.jpg](#)

---

Bonjour Mme de Muys,

Je me permets de faire le suivi concernant le « nombre » d'échantillons que j'ai en ma possession. Comme indiqué hier, j'ai bien 5 zones qui ont été échantillonnées à deux profondeurs différentes (surface et « profond », voir photo en pièce jointe). Donc cela fait 10 échantillons en tout. Voici la liste des zones/objets échantillonnés :

- 1843-1-21
- 1843-1-25
- 1843-1-27
- 1843-1-28
- 1843-1-31

Je vous envoie un « mini » rapport de deux à trois pages d'ici la fin de la semaine de relâche.

Bonne journée

Adelphine

---

**From:** de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>  
**Sent:** Tuesday, February 18, 2025 9:10 AM  
**To:** Adelphine Bonneau <adelphine.bonneau@usherbrooke.ca>  
**Cc:** Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>; Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>  
**Subject:** RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Madame Bonneau,

Je vous remercie pour votre réponse et

Je vous remercie également pour les informations transmises à Nicolas Giroux. Nicolas et moi avons pu discuter ensemble hier. En fait, de mon côté, je voulais surtout voir au suivi administratif de votre travail qui est lié au Musée de la civilisation.

Vous mentionnez qu'un 2<sup>e</sup> prélèvement pourrait être bon pour une datation au 14C et que vous pourriez faire une deuxième vérification. Avec l'installation de votre laboratoire, est-ce que vous pourriez me donner une idée approximative du temps qu'il vous serait nécessaire pour faire cette analyse?

Je suis disponible demain mercredi pour une rencontre avec vous. Je vous remercie de m'accorder du temps dans votre horaire. Je propose 14h et je vous ferai suivre une invitation Teams à la suite de ce courriel.

Au plaisir de discuter avec vous,

Très cordialement,

Geneviève de Muys



**Geneviève De Muys** - T. 418 643-2158, poste **284**

Chargée de projets d'expositions

Direction de la programmation

MUSÉE DE LA CIVILISATION

16, rue de la Barricade, Québec (QC) G1K 8W9 Canada

[mcq.org](http://mcq.org)



Avis : Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'aux destinataires. Si vous le recevez par erreur, veuillez le supprimer et nous en aviser.

[Politique de confidentialité](#)

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

---

**De :** Adelphine Bonneau <[adelphine.bonneau@usherbrooke.ca](mailto:adelphine.bonneau@usherbrooke.ca)>

**Envoyé :** 17 février 2025 13:42

**À :** de Muys, Geneviève <[Genevieve.deMuys@mcq.org](mailto:Genevieve.deMuys@mcq.org)>

**Cc :** Laforge, Valérie <[Valerie.Laforge@mcq.org](mailto:Valerie.Laforge@mcq.org)>; Nicolas Giroux <[nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca](mailto:nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca)>

**Objet :** RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Mme De Muys,

Je vous prie d'excuser mon retard à vous répondre. Votre courriel est arrivé en même temps

[REDACTED] et les courriels se sont accumulés par la suite.

Voici les nouvelles que j'ai envoyé à Nicolas Giroux début Janvier lorsqu'il m'a demandé où en était le projet. Je pensais qu'il reprenait ce dossier. Les informations ne se sont pas rendues chez toutes les personnes concernées.

J'ai pu passer tous les échantillons sous le FTIR et au microscope optique pour me rendre compte qu'il y a certainement eu un traitement par « vernis » ou autre (il faut que je pousse les interprétations des spectres FTIR, ce que je n'ai pas eu le temps de faire), qui a été appliqué et qui a pénétré dans le bois. Cela expliquerait les dates incohérentes obtenues lors des premiers prélèvements. Un des prélèvements pourrait être bon pour une datation par le 14C mais je voulais faire une 2<sup>e</sup> vérification avant de crier victoire et de l'envoyer en datation.

Je n'ai à ce jour envoyé ni de rapport, ni de facture car je n'ai pas eu le temps de traiter les données en profondeur.

Tel que je l'indiquais à M. Giroux, j'essaie de terminer le mandat de l'UMR-cp le plus rapidement possible et donc j'avais laissé le dossier de la Petite Hermine de côté.

Si vous souhaitez en discuter de vive-voix, je n'ai que peu de créneaux à vous proposer pour cette semaine, mon laboratoire de 14C vient d'être livré et mes instruments sont en cours d'installation cette semaine et la prochaine. Je serai disponible mercredi entre 14h et 16h et jeudi à 11h.

Bonne journée

Adelphine

---

**From:** de Muys, Geneviève <[Genevieve.deMuys@mcq.org](mailto:Genevieve.deMuys@mcq.org)>

**Sent:** Monday, February 17, 2025 9:31 AM

**To:** Adelphine Bonneau <[adelphine.bonneau@usherbrooke.ca](mailto:adelphine.bonneau@usherbrooke.ca)>

**Cc:** Laforge, Valérie <[Valerie.Laforge@mcq.org](mailto:Valerie.Laforge@mcq.org)>

**Subject:** RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Mme Bonneau,

Je me permets de vous relancer suivant mon courriel du 30 janvier dernier.

Nous aurions besoin d'un suivi concernant les échantillons de la Petite Hermine qui avaient été laissés à votre laboratoire pour analyse ainsi que pour fermer ce dossier de notre côté administratif.

Pouvons-nous convenir d'un bref rendez-vous Teams afin d'en discuter? J'ai plusieurs disponibilités au courant de cette semaine.

Bien cordialement,

Geneviève de Muys

---

**De :** de Muys, Geneviève <[Genevieve.deMuys@mcq.org](mailto:Genevieve.deMuys@mcq.org)>

**Envoyé :** 30 janvier 2025 09:39

**À :** [adelphine.bonneau@usherbrooke.ca](mailto:adelphine.bonneau@usherbrooke.ca)

**Cc :** Laforge, Valérie <[Valerie.Laforge@mcq.org](mailto:Valerie.Laforge@mcq.org)>

**Objet :** Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Madame Bonneau,

Je m'appelle Geneviève de Muys et je suis chargée de projets d'exposition au Musée de la civilisation.

Je prends désormais le relai de ma collègue Coline Niess sur les dossiers concernant l'exposition permanente et plus particulièrement, sur le site Cartier-Roberval en collaboration avec la CCNQ.

Je vous écris pour faire le suivi de vos analyses sur les fragments présumés de la Petite Hermine. Je comprends qu'il ne vous a pas été possible de les étudier adéquatement notamment au carbone-14 en raison de contamination avec du vernis.

Je comprends également que la suite des analyses devra se poursuivre du côté du Laboratoire d'expertise en dendrochronologie de Madame Catherine Lavier (France).

Dans le suivi de ce dossier, je n'ai pas pu trouver votre rapport d'analyse ni de paiement à votre égard. Je voulais valider avec vous qu'un rapport avait déposé et auquel cas, qu'un paiement devrait vous être fait.

Également, je voudrais faire le suivi avec vous des échantillons que vous aviez en main pour l'analyse. En effet, nous souhaitons les rapatrier au Musée de la civilisation.

Je suis disponible pour discuter avec vous dans les prochains jours afin de faire tous les suivis adéquats.

Au plaisir de discuter,  
Très cordialement,  
Geneviève de Muys



**Geneviève De Muys** - T. 418 643-2158, poste **284**

Chargée de projets d'expositions

Direction de la programmation

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement



**De :** [de Muys, Geneviève](#)  
**À :** [Adelphine Bonneau](#)  
**Cc :** [Nicolas Giroux](#); [Laforgue, Valérie](#)  
**Objet :** RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation  
**Date :** 20 février 2025 11:14:45  
**Pièces jointes :** [image001.png](#)  
[image002.png](#)  
[image003.png](#)  
[image004.png](#)  
[image005.png](#)  
[image006.png](#)  
[image007.png](#)  
[image008.png](#)  
[logo-mcq-large\\_8d64a2a9-ac74-4245-8fdf-181ae68a8813.png](#)  
[Facebook-2\\_f846205d-78b4-4a62-82e8-fa673d5b71d1.png](#)  
[Instagram-2\\_6cee38b4-3a20-44d1-9f9d-3c395f07e9b6.png](#)  
[Twitter-2\\_36b0cd2a-81b0-42d4-b344-aeb77e157169.png](#)  
[you\\_tube-2\\_3e63d987-4b38-420d-a78c-9142951d5991.png](#)  
[Linkedin-2\\_1c1f3755-8aa9-4ac1-909b-7389589d969d.png](#)  
[lutte\\_413x106pix\\_a206affe-9b80-4b56-aec6-819028c3e43f.png](#)

---

Bonjour Madame Bonneau,

Valérie Laforgue a retrouvé les photos et la documentation de Mme Lavier et c'est bien 10 échantillons total.

Ok pour le rapport sommaire pour la relâche et l'analyse de l'échantillon comme discuté hier pour aller au bout de la démarche. Par la suite nous pourrons récupérer les échantillons comme vous le proposiez hier lors de votre prochain passage à Québec le 12 mars.

Excellente journée à vous,  
Geneviève



**Geneviève De Muys** - T. 418 643-2158, poste **284**  
Chargée de projets d'expositions  
Direction de la programmation  
MUSÉE DE LA CIVILISATION  
16, rue de la Barricade, Québec (QC) G1K 8W9 Canada

[mcq.org](http://mcq.org)



Avis : Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'aux destinataires. Si vous le recevez par erreur, veuillez le supprimer et nous en aviser.

[Politique de confidentialité](#)

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

---

**De :** Adelphine Bonneau <adelphine.bonneau@usherbrooke.ca>  
**Envoyé :** 20 février 2025 08:45  
**À :** de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>  
**Cc :** Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>; Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>  
**Objet :** RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Mme de Muys,

Je me permets de faire le suivi concernant le « nombre » d'échantillons que j'ai en ma possession. Comme indiqué hier, j'ai bien 5 zones qui ont été échantillonnées à deux profondeurs différentes (surface et « profond », voir photo en pièce jointe). Donc cela fait 10 échantillons en tout. Voici la liste des zones/objets échantillonnés :

- 1843-1-21
- 1843-1-25
- 1843-1-27
- 1843-1-28
- 1843-1-31

Je vous envoie un « mini » rapport de deux à trois pages d'ici la fin de la semaine de relâche.

Bonne journée  
Adelphine

---

**From:** de Muys, Geneviève <[Genevieve.deMuys@mcq.org](mailto:Genevieve.deMuys@mcq.org)>  
**Sent:** Tuesday, February 18, 2025 9:10 AM  
**To:** Adelphine Bonneau <[adelphine.bonneau@usherbrooke.ca](mailto:adelphine.bonneau@usherbrooke.ca)>  
**Cc:** Nicolas Giroux <[nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca](mailto:nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca)>; Laforge, Valérie <[Valerie.Laforge@mcq.org](mailto:Valerie.Laforge@mcq.org)>  
**Subject:** RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Madame Bonneau,

Je vous remercie pour votre réponse

Je vous remercie également pour les informations transmises à Nicolas Giroux. Nicolas et moi avons pu discuter ensemble hier. En fait, de mon côté, je voulais surtout voir au suivi administratif de votre travail qui est lié au Musée de la civilisation.

Vous mentionnez qu'un 2<sup>e</sup> prélèvement pourrait être bon pour une datation au 14C et que vous pourriez faire une deuxième vérification. Avec l'installation de votre laboratoire, est-ce que vous pourriez me donner une idée approximative du temps qu'il vous serait nécessaire pour faire cette

analyse?

Je suis disponible demain mercredi pour une rencontre avec vous. Je vous remercie de m'accorder du temps dans votre horaire. Je propose 14h et je vous ferai suivre une invitation Teams à la suite de ce courriel.

Au plaisir de discuter avec vous,  
Très cordialement,  
Geneviève de Muys

---

**De :** Adelphine Bonneau <[adelphine.bonneau@usherbrooke.ca](mailto:adelphine.bonneau@usherbrooke.ca)>

**Envoyé :** 17 février 2025 13:42

**À :** de Muys, Geneviève <[Genevieve.deMuys@mcq.org](mailto:Genevieve.deMuys@mcq.org)>

**Cc :** Laforge, Valérie <[Valerie.Laforge@mcq.org](mailto:Valerie.Laforge@mcq.org)>; Nicolas Giroux <[nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca](mailto:nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca)>

**Objet :** RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Mme De Muys,

Je vous prie d'excuser mon retard à vous répondre. Votre courriel est arrivé en même temps [REDACTED] et les courriels se sont accumulés par la suite.

Voici les nouvelles que j'ai envoyé à Nicolas Giroux début Janvier lorsqu'il m'a demandé où en était le projet. Je pensais qu'il reprenait ce dossier. Les informations ne se sont pas rendues chez toutes les personnes concernées.

J'ai pu passer tous les échantillons sous le FTIR et au microscope optique pour me rendre compte qu'il y a certainement eu un traitement par « vernis » ou autre (il faut que je pousse les interprétations des spectres FTIR, ce que je n'ai pas eu le temps de faire), qui a été appliqué et qui a pénétré dans le bois. Cela expliquerait les dates incohérentes obtenues lors des premiers prélèvements. Un des prélèvements pourrait être bon pour une datation par le 14C mais je voulais faire une 2<sup>e</sup> vérification avant de crier victoire et de l'envoyer en datation.

Je n'ai à ce jour envoyé ni de rapport, ni de facture car je n'ai pas eu le temps de traiter les données en profondeur.

Tel que je l'indiquais à M. Giroux, j'essaie de terminer le mandat de l'UMR-cp le plus rapidement possible et donc j'avais laissé le dossier de la Petite Hermine de côté.

Si vous souhaitez en discuter de vive-voix, je n'ai que peu de créneaux à vous proposer pour cette semaine, mon laboratoire de 14C vient d'être livré et mes instruments sont en cours d'installation cette semaine et la prochaine. Je serai disponible mercredi entre 14h et 16h et jeudi à 11h.

Bonne journée  
Adelphine

---

**From:** de Muys, Geneviève <[Genevieve.deMuys@mcq.org](mailto:Genevieve.deMuys@mcq.org)>  
**Sent:** Monday, February 17, 2025 9:31 AM  
**To:** Adelphine Bonneau <[adelphine.bonneau@usherbrooke.ca](mailto:adelphine.bonneau@usherbrooke.ca)>  
**Cc:** Laforge, Valérie <[Valerie.Laforge@mcq.org](mailto:Valerie.Laforge@mcq.org)>  
**Subject:** RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Mme Bonneau,

Je me permets de vous relancer suivant mon courriel du 30 janvier dernier.

Nous aurions besoin d'un suivi concernant les échantillons de la Petite Hermine qui avaient été laissés à votre laboratoire pour analyse ainsi que pour fermer ce dossier de notre côté administratif.

Pouvons-nous convenir d'un bref rendez-vous Teams afin d'en discuter? J'ai plusieurs disponibilités au courant de cette semaine.

Bien cordialement,  
Geneviève de Muys

---

**De :** de Muys, Geneviève <[Genevieve.deMuys@mcq.org](mailto:Genevieve.deMuys@mcq.org)>  
**Envoyé :** 30 janvier 2025 09:39  
**À :** [adelphine.bonneau@usherbrooke.ca](mailto:adelphine.bonneau@usherbrooke.ca)  
**Cc :** Laforge, Valérie <[Valerie.Laforge@mcq.org](mailto:Valerie.Laforge@mcq.org)>  
**Objet :** Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Madame Bonneau,

Je m'appelle Geneviève de Muys et je suis chargée de projets d'exposition au Musée de la civilisation.

Je prends désormais le relai de ma collègue Coline Niess sur les dossiers concernant l'exposition permanente et plus particulièrement, sur le site Cartier-Roberval en collaboration avec la CCNQ.

Je vous écris pour faire le suivi de vos analyses sur les fragments présumés de la Petite Hermine. Je comprends qu'il ne vous a pas été possible de les étudier adéquatement notamment au carbone-14 en raison de contamination avec du vernis.

Je comprends également que la suite des analyses devra se poursuivre du côté du Laboratoire d'expertise en dendrochronologie de Madame Catherine Lavier (France).

Dans le suivi de ce dossier, je n'ai pas pu trouver votre rapport d'analyse ni de paiement à votre égard. Je voulais valider avec vous qu'un rapport avait déposé et auquel cas, qu'un paiement devrait vous être fait.

Également, je voudrais faire le suivi avec vous des échantillons que vous aviez en main pour l'analyse. En effet, nous souhaitons les rapatrier au Musée de la civilisation.

Je suis disponible pour discuter avec vous dans les prochains jours afin de faire tous les suivis adéquats.

Au plaisir de discuter,  
Très cordialement,  
Geneviève de Muys



**Geneviève De Muys** - T. 418 643-2158, poste**284**

Chargée de projets d'expositions  
Direction de la programmation

**Avant d'imprimer, pensez à l'environnement**

**De :** [de Muys, Geneviève](#)  
**À :** [Nicolas.Giroux@capitale.gouv.qc.ca](mailto:Nicolas.Giroux@capitale.gouv.qc.ca)  
**Cc :** [Niess, Coline](#); [Davignon, Nadine](#); [Laforge, Valérie](#); [Desmeules, Anne-Sophie](#); [Lacoste, Joanne](#)  
**Objet :** Suivi du travail de Mme Bonneau  
**Date :** 19 mars 2025 12:12:13  
**Pièces jointes :** [logo-mcq-large\\_8d64a2a9-ac74-4245-8fdf-181ae68a8813.png](#)  
[Facebook-2\\_f846205d-78b4-4a62-82e8-fa673d5b71d1.png](#)  
[Instagram-2\\_6cee38b4-3a20-44d1-9f9d-3c395f07e9b6.png](#)  
[you\\_tube-2\\_3e63d987-4b38-420d-a78c-9142951d5991.png](#)  
[Linkedin-2\\_1c1f3755-8aa1-4ac1-909b-7389589d969d.png](#)  
[lutte\\_413x106pix\\_a206affe-9b80-4b56-aec6-819028c3e43f.png](#)

---

Bonjour Nicolas,

J'espère que tu vas bien!

Je t'écris pour te dire que Valérie Laforge et moi avons rencontré Mme Bonneau de l'Université de Sherbrooke ce matin. Elle nous a rapporté les échantillons d'analyse pour les tests au carbone 14 qui servaient à vérifier le potentiel avec la Petite Hermine.

Nous recevrons son rapport d'ici la semaine prochaine. Je te le ferai suivre quand je l'aurai en main. En somme, Mme Bonneau nous a confirmé que 4 échantillons sur 5 sont trop contaminés pour faire l'analyse au C-14.

Mme Bonneau souhaite cependant faire un prélèvement pour repasser en test un des échantillons (le n° 25), car il y a peut-être un potentiel pour valider si contaminé ou non et pour faire une meilleure analyse C-14. Son appareil d'analyse est en réparation présentement donc elle nous a mentionné que le résultat sur l'échantillon 25 arrivera en avril.

Voilà pour les dernières nouvelles. Est-ce que de ton côté tu as eu des nouvelles de Mme Lavier pour la dendrochronologie?

On se tient au courant pour la suite,  
Bonne journée et à très bientôt,  
Geneviève



**Geneviève De Muys** - T. 418 643-2158, poste **284**

Chargée de projets d'expositions

Direction de la programmation

MUSÉE DE LA CIVILISATION

16, rue de la Barricade, Québec (QC) G1K 8W9 Canada



Avis : Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'aux destinataires. Si vous le recevez par erreur, veuillez le supprimer et nous en aviser.

[Politique de confidentialité](#)

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

**De :** [Nicolas Giroux](#)  
**À :** [de Muys, Geneviève](#)  
**Cc :** [Niess, Coline](#); [Davignon, Nadine](#); [Laforge, Valérie](#); [Desmeules, Anne-Sophie](#); [Lacoste, Joanne](#)  
**Objet :** Re: Suivi du travail de Mme Bonneau  
**Date :** 25 mars 2025 11:51:01  
**Pièces jointes :** [logo-mcq-large\\_8d64a2a9-ac74-4245-8fdf-181ae68a8813.png](#)  
[Facebook-2\\_f846205d-78b4-4a62-82e8-fa673d5b71d1.png](#)  
[Instagram-2\\_6cee38b4-3a20-44d1-9f9d-3c395f07e9b6.png](#)  
[youTube-2\\_3e63d987-4b38-420d-a78c-9142951d5991.png](#)  
[Linkedin-2\\_1c1f3755-8aa1-4ac1-909b-7389589d969d.png](#)  
[lutte\\_413x106pix\\_a206affe-9b80-4b56-aec6-819028c3e43f.png](#)  
[Outlook-Twitter.png](#)  
[Outlook-Facebook.png](#)  
[Outlook-Instagram.png](#)

---

Bonjour Geneviève,

Je vais bien, merci. J'espère que toi aussi.

Merci beaucoup pour le suivi!

Je veins tout juste de relancer Mme Lavier. On se croise les doigts!

À bientôt!

Nicolas

**Nicolas Giroux**

**Conseiller en histoire et patrimoine**  
Secrétariat général

Tél. 418 644-3076



**Édifice Hector-Fabre**

525, boul. René-Lévesque Est, RC, Québec (Québec) G1R 5S9

Tél. 418 528-0773 | 1 800 442-0773

[www.capitale.gouv.qc.ca](http://www.capitale.gouv.qc.ca)



---

**MISE EN GARDE CONCERNANT LA CONFIDENTIALITÉ**

L'information contenue dans ce courriel est réservée exclusivement à l'usage personnel et confidentiel du destinataire indiqué ci-dessus. Si ce message ne vous est pas adressé et que vous n'êtes ni un employé ni un mandataire chargé de le remettre au destinataire, nous vous avisons par les présentes que vous avez reçu ce document par erreur et qu'il est strictement interdit de le réviser, de le diffuser, de le distribuer ou d'en faire une copie puisque confidentiel. Si vous avez reçu cette communication par erreur, veuillez nous en aviser immédiatement par courriel et supprimer le message original.

---

**De :** de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

**Envoyé :** 19 mars 2025 12:11

**À :** Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>

**Cc :** Niess, Coline <Coline.Niess@mcq.org>; Davignon, Nadine <Nadine.Davignon@mcq.org>; Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>; Desmeules, Anne-Sophie <Anne-Sophie.Desmeules@mcq.org>; Lacoste, Joanne <Joanne.Lacoste@mcq.org>

**Objet :** Suivi du travail de Mme Bonneau

Bonjour Nicolas,

J'espère que tu vas bien!

Je t'écris pour te dire que Valérie Laforge et moi avons rencontré Mme Bonneau de l'Université de Sherbrooke ce matin. Elle nous a rapporté les échantillons d'analyse pour les tests au carbone 14 qui servaient à vérifier le potentiel avec la Petite Hermine.

Nous recevrons son rapport d'ici la semaine prochaine. Je te le ferai suivre quand je l'aurai en main. En somme, Mme Bonneau nous a confirmé que 4 échantillons sur 5 sont trop contaminés pour faire l'analyse au C-14.

Mme Bonneau souhaite cependant faire un prélèvement pour repasser en test un des échantillons (le no 25). car il y a peut-être un potentiel pour valider si contaminé ou non et pour faire une meilleure analyse C-14. Son appareil d'analyse est en réparation présentement donc elle nous a mentionné que le résultat sur l'échantillon 25 arrivera en avril.

Voilà pour les dernières nouvelles. Est-ce que de ton côté tu as eu des nouvelles de Mme Lavier pour la dendrochronologie?

On se tient au courant pour la suite,  
Bonne journée et à très bientôt,  
Geneviève



**Geneviève De Muys** - T. 418 643-2158, poste **284**

Chargée de projets d'expositions

Direction de la programmation

MUSÉE DE LA CIVILISATION

16, rue de la Barricade, Québec (QC) G1K 8W9 Canada



Avis : Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'aux destinataires. Si vous le recevez par erreur, veuillez le supprimer et nous en aviser.

[Politique de confidentialité](#)

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

**De :** [de Muys, Geneviève](#)  
**À :** [Nicolas Giroux](#)  
**Cc :** [Niess, Coline](#); [Davignon, Nadine](#); [Laforge, Valérie](#); [Desmeules, Anne-Sophie](#); [Lacoste, Joanne](#)  
**Objet :** RE: Suivi du travail de Mme Bonneau  
**Date :** 25 mars 2025 13:19:24  
**Pièces jointes :** [image002.png](#)  
[image003.png](#)  
[image004.png](#)  
[image005.png](#)  
[image006.png](#)  
[image007.png](#)  
[image008.png](#)  
[image009.png](#)  
[image010.png](#)  
[logo-mcq-large\\_8d64a2a9-ac74-4245-8fdf-181ae68a8813.png](#)  
[Facebook-2\\_f846205d-78b4-4a62-82e8-fa673d5b71d1.png](#)  
[Instagram-2\\_6cee38b4-3a20-44d1-9f9d-3c395f07e9b6.png](#)  
[you\\_tube-2\\_3e63d987-4b38-420d-a78c-9142951d5991.png](#)  
[Linkedin-2\\_1c1f3755-8aa9-4ac1-909b-7389589d969d.png](#)  
[lutte\\_413x106pix\\_a206affe-9b80-4b56-aec6-819028c3e43f.png](#)

---

Bonjour Nicolas,

Je suis très heureuse de savoir que tu vas bien.

Je te remercie d'avoir relancé Madame Lavier. De notre côté, on attend le rapport d'Adelphine Bonneau cette semaine. Je t'en fais part quand je le recevrai.

Merci de tes suivis et à très bientôt,

Geneviève



**Geneviève De Muys** - T. 418 643-2158, poste **284**

Chargée de projets d'expositions

Direction de la programmation

MUSÉE DE LA CIVILISATION

16, rue de la Barricade, Québec (QC) G1K 8W9 Canada

[mcq.org](http://mcq.org)



Avis : Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'aux destinataires. Si vous le recevez par erreur, veuillez le supprimer et nous en aviser.

[Politique de confidentialité](#)

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

---

**De :** Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>

**Envoyé :** 25 mars 2025 11:51

**À :** de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

**Cc :** Niess, Coline <Coline.Niess@mcq.org>; Davignon, Nadine <Nadine.Davignon@mcq.org>; Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>; Desmeules, Anne-Sophie <Anne-Sophie.Desmeules@mcq.org>; Lacoste, Joanne <Joanne.Lacoste@mcq.org>

**Objet :** Re: Suivi du travail de Mme Bonneau

Bonjour Geneviève,

Je vais bien, merci. J'espère que toi aussi.

Merci beaucoup pour le suivi!

Je veins tout juste de relancer Mme Lavier. On se croise les doigts!

À bientôt!

Nicolas

**Nicolas Giroux**

Conseiller en histoire et patrimoine

Secrétariat général

Tél. 418 644-3076

---

**Édifice Hector-Fabre**



525, boul. René-Lévesque Est, RC, Québec (Québec) G1R 5S9

Tél. 418 528-0773 | 1 800 442-0773

[www.capitale.gouv.qc.ca](http://www.capitale.gouv.qc.ca)



---

MISE EN GARDE CONCERNANT LA CONFIDENTIALITÉ

L'information contenue dans ce courriel est réservée exclusivement à l'usage personnel et confidentiel du destinataire indiqué ci-dessus. Si ce message ne vous est pas adressé et que vous n'êtes ni un employé ni un mandataire chargé de le remettre au destinataire, nous vous avisons par les présentes que vous avez reçu ce document par erreur et qu'il est strictement interdit de le réviser, de le diffuser, de le distribuer ou d'en faire une copie puisque confidentiel. Si vous avez reçu cette communication par erreur, veuillez nous en aviser immédiatement par courriel et supprimer le message original.

---

**De :** de Muys, Geneviève <[Genevieve.deMuys@mcq.org](mailto:Genevieve.deMuys@mcq.org)>

**Envoyé :** 19 mars 2025 12:11

**À :** Nicolas Giroux <[nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca](mailto:nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca)>

**Cc :** Niess, Coline <[Coline.Niess@mcq.org](mailto:Coline.Niess@mcq.org)>; Davignon, Nadine <[Nadine.Davignon@mcq.org](mailto:Nadine.Davignon@mcq.org)>;

Laforge, Valérie <[Valerie.Laforge@mcq.org](mailto:Valerie.Laforge@mcq.org)>; Desmeules, Anne-Sophie <[Anne-Sophie.Desmeules@mcq.org](mailto:Anne-Sophie.Desmeules@mcq.org)>; Lacoste, Joanne <[Joanne.Lacoste@mcq.org](mailto:Joanne.Lacoste@mcq.org)>

**Objet :** Suivi du travail de Mme Bonneau

Bonjour Nicolas,

J'espère que tu vas bien!

Je t'écris pour te dire que Valérie Laforge et moi avons rencontré Mme Bonneau de l'Université de Sherbrooke ce matin. Elle nous a rapporté les échantillons d'analyse pour les tests au carbone 14 qui servaient à vérifier le potentiel avec la Petite Hermine.

Nous recevrons son rapport d'ici la semaine prochaine. Je te le ferai suivre quand je l'aurai en main. En somme, Mme Bonneau nous a confirmé que 4 échantillons sur 5 sont trop contaminés pour faire l'analyse au C-14.

Mme Bonneau souhaite cependant faire un prélèvement pour repasser en test un des échantillons (le no 25). car il y a peut-être un potentiel pour valider si contaminé ou non et pour faire une meilleure analyse C-14. Son appareil d'analyse est en réparation présentement donc elle nous a mentionné que le résultat sur l'échantillon 25 arrivera en avril.

Voilà pour les dernières nouvelles. Est-ce que de ton côté tu as eu des nouvelles de Mme Lavier pour la dendrochronologie?

On se tient au courant pour la suite,

Bonne journée et à très bientôt,

Geneviève

**De :** [de Muys, Geneviève](#)  
**À :** [Nicolas.Giroux@capitale.gouv.qc.ca](mailto:Nicolas.Giroux@capitale.gouv.qc.ca)  
**Cc :** [Niess, Coline](#); [Cyr, Patrick](#)  
**Objet :** TR: [REDACTED] et dendrochronologie  
**Date :** 16 avril 2025 09:47:05  
**Pièces jointes :**  
[Outlook-Twitter.png](#)  
[Outlook-Facebook.png](#)  
[Outlook-Instagram.png](#)  
[logo-mcq-large\\_8d64a2a9-ac74-4245-8fdf-181ae68a8813.png](#)  
[Facebook-2\\_f846205d-78b4-4a62-82e8-fa673d5b71d1.png](#)  
[Instagram-2\\_6cee38b4-3a20-44d1-9f9d-3c395f07e9b6.png](#)  
[you\\_tube-2\\_3e63d987-4b38-420d-a78c-9142951d5991.png](#)  
[Linkedin-2\\_1c1f3755-8aa9-4ac1-909b-7389589d969d.png](#)  
[lutte\\_413x106pix\\_a206affe-9b80-4b56-aec6-819028c3e43f.png](#)

---

Bonjour Nicolas,

Oui, je vais bien! J'espère que toi aussi.

[REDACTED]

[REDACTED]

De mon côté, Mme Bonneau est venue le 19 mars dernier nous ramener les échantillons utilisés pour les analyses des artefacts « présumés » de la Petite Hermine. Depuis, je n'ai eu aucune nouvelle de sa part et nous n'avons pas reçu le rapport qu'elle nous avait promis et qui devait résumer ses analyses/constats. J'ai relancé Mme Bonneau à quelques reprises et je n'ai même pas eu de retour à mon courriel. Silence radio. Je suis bien étonnée de cette situation. Est-ce que de ton côté tu as pu lui parler car je crois que tu es aussi en attente de rapport de sa part ?

Je te mentionne aussi que Coline reprendra le suivi de Cartier-Roberval dans les prochaines semaines. Nous aurons donc un tout petit peu travailler ensemble toi et moi!

Voilà, en attendant, je reste disponible si tu as des commentaires/questions.

Bonne journée,  
Geneviève



**Geneviève De Muys** - T. 418 643-2158, poste **284**

Chargée de projets d'expositions

Direction de la programmation

MUSÉE DE LA CIVILISATION

16, rue de la Barricade, Québec (QC) G1K 8W9 Canada



Avis : Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'aux destinataires. Si vous le recevez par erreur, veuillez le supprimer et nous en aviser.

[Politique de confidentialité](#)

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

---

**De :** Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>

**Envoyé :** 16 avril 2025 08:59

**À :** de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

**Objet :** [REDACTED] et dendrochronologie

Bonjour Geneviève,

J'espère que tu vas bien.

Aussi, je n'ai toujours pas de nouvelle de Mme Lavier...

Bonne journée et à bientôt!

Nicolas

**Nicolas Giroux**

**Conseiller en histoire et patrimoine**

Secrétariat général

Tél. 418 644-3076

---

**Édifice Hector-Fabre**



525, boul. René-Lévesque Est, RC, Québec (Québec) G1R 5S9

Tél. 418 528-0773 | 1 800 442-0773

[www.capitale.gouv.qc.ca](http://www.capitale.gouv.qc.ca)



L'information contenue dans ce courriel est réservée exclusivement à l'usage personnel et confidentiel du destinataire indiqué ci-dessus. Si ce message ne vous est pas adressé et que vous n'êtes ni un employé ni un mandataire chargé de le remettre au destinataire, nous vous avisons par les présentes que vous avez reçu ce document par erreur et qu'il est strictement interdit de le réviser, de le diffuser, de le distribuer ou d'en faire une copie puisque confidentiel. Si vous avez reçu cette communication par erreur, veuillez nous en aviser immédiatement par courriel et supprimer le message original.